



NOTICES TO MARINERS

Issue No.15 (Total No.1174)

Notice No.375-411

8 April 2024

CONTENTS

- I Sailing Bulletin
- II Index
- III Notices to Mariners
- IV Temporary Notices

In order to keep navigation safety and make Chinese coastal port and fairway Charts modify timely and accurately, mariners are requested to inform the china MSA immediately of the discovery of new danger, or changes or defects in aids to navigation and of shortcomings in Chinese coastal port and fairway charts or publications. Copies of Navigational warning, Sailing information, and Dynamic aids condition should be sent to Tianjin, Shanghai and Guangdong MSA timely. Departments and mariners may contact Shanghai Marine Chart Press Center or Tianjin, Shanghai and Guangdong MSA to get subscribing information. The Notices to Mariners can also be made through the following websites.

In addition to postal methods, the following additional communication facilities are available:

Tianjin MSA Survey and Mapping Office: E-mail: hedd@tjmsa.gov.cn
Phone: +86(0)22 58873986 Fax: +86(0)22 58873988

Shanghai Marine Chart Press Center: E-mail: gztg@shchart.cn
Phone: +86(0)21 65806561,65806386 Fax: +86(0)21 65697997

Guangdong MSA Survey and Mapping Office: E-mail: hemail@gdmsa.gov.cn
Phone: +86(0)20 89320335 Fax: +86(0)20 89320336

China MSA Nautical Charts&Books Publisher: Web: www.chart.msa.gov.cn

The Maritime Safety Administration of the People's Republic of China

Explanatory Notes

1. The Notices which publish the information about essential changing feature of Chinese coastal sea area and works at sea, is mainly used to correct the Chinese coastal port and fairway Charts and offer navigation safety information for mariners.
2. The information published in the notice origins from the marine information, the navigational warning, aids dynamics as well as the hydrographic achievements, which are issued by Maritime Administration. The additional source comes from shipping, fairway, sea, Harbour affairs, and fishing politics department.
3. The Notices include the Sailing Bulletin, the Notices to Mariners and Temporary Notices.
 - a) Sailing Bulletin announces rules and regulations of navigation, the printing, correcting and cancellation of publication, and the marine information which is promulgate by MSA and has important relationship which navigation safety. It is not used to correct the Charts.
 - b) The Notices to Mariners is used for user to correct related Chinese coastal port and fairway Charts. The number in parentheses behind the Chart No. indicates that only parts of the Notices related to this chart. The number in square bracket illustrated the previous update notice information.
 - c) The Temporary Notices published for the temporary establishment, cancellation, variation as well as works at sea. The Chart No. lists for user's convenience when mariners look up for the details.
4. Geographical position refer to the horizontal datum of the current edition of each affected chart. The 2000 national geodetic coordinate system which we adopt equals to WGS-84 world geodetic coordinate system in usage. The sounding datum refers to the level of Lowest Astronomical Tide and the elevation uses 1985 national vertical datum. Bearings are true reckoned clockwise from 000° to 359°. Those relating to lights are from seaward. The height of the lighthouse or light beacon is referred to Mean High Water Springs.
5. For symbols used in the Notices to Mariners, see GB12319-2022.
6. The unit in the Notices complies with the international standard unit of measurement, with the Chinese characters replaced by symbol and alphabet, such as degrees (°), minutes (') and seconds ("), meters (m), kilometers (km) or nautical miles (M).

SAILING BULLETIN

1,Publication Information

1.New Chart Information

No.	Chart No.	Name	Scale	Date	Note
1	44127	NANCAO FAIRWAY (I)	1:25 000	2024年3月第49版	CHECK NTM FROM ISSUE No.13 2024
2	44128	NANCAO FAIRWAY (II)	1:25 000	2024年3月第49版	CHECK NTM FROM ISSUE No.13 2024
3	44129	NANCAO FAIRWAY (III)	1:25 000	2024年3月第49版	CHECK NTM FROM ISSUE No.13 2024
4	84224	TONGGU FAIRWAY	1:15 000	2024年3月第15版	CHECK NTM FROM ISSUE No.12 2024
5	88101	LONGTENG FAIRWAY	1:40 000	2024年3月第3版	CHECK NTM FROM ISSUE No.13 2024
6	88102	NAOZHOU ISLAND TO NANSAN ISLAND	1:40 000	2024年3月第6版	CHECK NTM FROM ISSUE No.13 2024
7	04401	YANGPU PORT AND APPROACHES	1:45 000	2024年3月第6版	CHECK NTM FROM ISSUE No.13 2024

2.Disused Chart Information

No.	Chart No.	Name	Scale	Date	Note
1	44127	NANCAO FAIRWAY (I)	1:25 000	2024年1月第48版	
2	44128	NANCAO FAIRWAY (II)	1:25 000	2024年1月第48版	
3	44129	NANCAO FAIRWAY (III)	1:25 000	2024年1月第48版	
4	84224	TONGGU FAIRWAY	1:15 000	2023年2月第14版	
5	88101	LONGTENG FAIRWAY	1:40 000	2023年2月第2版	
6	88102	NAOZHOU ISLAND TO NANSAN ISLAND	1:40 000	2023年3月第5版	
7	04401	YANGPU PORT AND APPROACHES	1:45 000	2023年1月第5版	

2,Marine Information

Chinese Version Only.

INDEX

1,GEOGRAPHICAL INDEX

Bohai Sea	Yingkou Port	(397)
	Panjin Port	(398)
	Jinzhou Port	(399)
	Tangshan Port	(400)
	Tianjin Port	(401)
	Huanghua Port	(402)
	Approaches to Dongying Port	(403),(404)
Yellow Sea	Qingdao Port	(405)
	Lvsi Port Northeastwards	(375)
East China Sea	Changjiangkou and Approaches	(376),(377)
	Hangzhou Gulf	(406),(407)
	Jiaxing Port	(378)
	Zhoushan Archipelago	(379),(380),(381)(408)
	Yueqing Bay	(382)
	Feiyunjiang	(383)
Taiwan Strait	Haitan Island Southeastwards	(384)
	Meizhou Bay	(409)
	Jinshang Bay	(385)
	Weitou Bay	(386)
	Xiamen Port and Approaches	(387),(410)
South China Sea	Yinzhouhu	(388)
Beibu Gulf	Tieshan Port and Approaches	(389)
	Approaches to Qinzhou Port	(411)
	Correction	(390),(391),(392)(393),(394)

(395),(396)

2,INDEX OF CHARTS AFFECTED

Chart No.	Notice No.	Notice No. (T)
13001		397,398,399
22001	390	
22111	390	
22113	390	
22122		400
23101		401
24101		402
32202		403,404
36127		405
44001	376,377	
44122	376	
44128	377	
44129	377	
44173	376,377	
51001	378	
51123	378	407
51131		406
51171		406
51172	378	
52132		406
52137	379,380,381	408
52172	377	
53132	380	408
55122	382	
55251	382	
55411	383	
61001	391	
61211	391	
61251	391	
61351	392	
62001	392,393,394	
62151	392,393	
62221	393	
62261	393,394	
62521	395	
62561	384,395	

Chart No.	Notice No.	Notice No. (T)
63001	384,395,396	
63111		409
64001	396	
64311	385	
64321	385	
64322	386	
64411	386	
64431	386	
65112	387	
65131		410
65171	386	
2307	375	
2308	376,377	
2310	392,393	
2311	384,394,396	
84305	388	
91201	389	
91202	389	
92104		411

Notices to Mariners

375.Yellow Sea – Lüsi Port Northeastwards – Caution

Insert note " 注意 据报在长江口灯船东北约78M附近,
存在8个落海集装箱,航行时须注意。" 32°22'48".6N,122°49'59".1E

Chart 2307〔2024-349〕

Source Shanghai Navigation Warning 0188/2024

376.East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Wreck & Obstruction

Delete danger line and note "碍", joining: (1)31°07'14".3N,122°16'17".4E
(2)31°06'53".6N,122°16'52".4E
(3)31°06'53".6N,122°15'28".3E
(4)31°07'14".3N,122°15'28".3E
(5)position (1) above
概位++(2020) (6)31°07'02".3N,122°16'05".7E
概位++++(2020) (7)position (6) above


Insert 9₄ (8)31°06'59".1N,122°16'02".6E
8₆碍 (9)31°06'50".7N,122°16'31".2E

Chart 44001(7;8,9)〔2024-330〕 44122(1~5;6;8,9)(with chart unchanged)〔2024-〕
44173(1~5;6;8,9)〔2024-330〕 2308(7;9)〔2024-367〕

Source Hydrography Department Shanghai MSA

377.East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Wreck & Shallow Depth

Delete 4₉ (1)31°01'02".7N,122°07'05".8E
4₉ (2)position (1) above
3₈铁 (3)31°00'10".0N,122°08'47".7E
4₈ 及等深线 (4)31°04'22".5N,122°02'14".0E
4₂ 及等深线 (5)31°04'16".5N,122°02'11".5E
4₂ (6)position (5) above
4₁ 及等深线 (7)31°04'09".5N,122°02'31".5E
4₁ (8)position (7) above
4₄ 及等深线 (9)31°04'11".6N,122°02'46".3E

	7 ₉	(10)31°02'42".9N,122°15'23".1E
Insert	4 ₇	(11)31°01'02".8N,122°07'05".6E
	 3 ₈ 船	(12)position (3) above
	5 ₂	(13)31°04'20".2N,122°02'23".6E
	4 ₉	(14)31°04'12".6N,122°02'32".7E
	7 ₁	(15)31°02'41".6N,122°15'13".1E
Chart	44001(2,3,8,10; 11,12,14,15)[2024-376]	
	44128(1,3; 11,12,15)(with chart unchanged)[2024-]	
	44129(1,4,5,7,9; 11,13,14)(with chart unchanged)[2024-]	
	44173(2,3,6,8; 11,12,14,15)[2024-376] 52172(2,3,8; 11,12,15)[2024-330]	
	2308(2,3; 11,12,15)[2024-376]	
Source	Hydrography Department Shanghai MSA	

378.East China Sea – Jiaxing Port – Haiyan Harbour – Fairway

Delete	N fairway middle line, joining:	(1)30°31'18".1N,120°58'54".0E
		(2)30°29'36".3N,120°56'44".4E
	north N fairway boundary line, joining:	(3)30°31'21".2N,120°58'52".1E
		(4)30°29'36".3N,120°56'38".7E
	south N fairway boundary line, joining:	(5)30°31'13".2N,120°58'53".2E
		(6)30°29'31".5N,120°56'43".8E
Insert	temporary n fairway qiaoqu fairway middle line, joining:	(7)30°31'18".1N,120°58'54".0E
		(8)30°29'58".2N,120°56'56".6E
		(9)30°28'54".7N,120°56'29".1E
		(10)30°27'31".7N,120°56'32".0E
	north temporary n fairway qiaoqu fairway boundary line, joining:	(11)30°31'21".2N,120°58'52".1E
		(12)30°30'00".3N,120°56'53".3E
		(13)30°29'59".6N,120°56'54".4E
		(14)30°28'55".1N,120°56'26".5E
		(15)30°28'55".3N,120°56'25".2E
		(16)30°27'31".6N,120°56'29".0E

south temporary n fairway qiaoqu fairway

boundary line, joining:

(17)30°31'13".2N,120°58'53".2E

(18)30°29'56".1N,120°56'59".9E

(19)30°29'56".8N,120°56'58".8E

(20)30°28'54".4N,120°56'31".8E

(21)30°28'54".2N,120°56'33".1E

(22)30°27'31".8N,120°56'36".0E

Note: Chinese Version Only.

Chart 51001(1,2;7~10)[2024-367] 51123(3,4;5,6;11~16;17~22)[2023-1304]

51172(3,4;5,6;11~16;17~22)[2023-1331]

Source NTM 2024-(9)-310

379.East China Sea – Zhoushan Archipelago – Changzhi Island Eastwards – Lightbeacon

Insert	长干桥(1)★快黄7.8m2M 同步	(1)29°58'22".6N,122°11'18".7E
	(2)★快黄7.8m2M 同步	(2)29°58'23".2N,122°11'18".2E
	(3)☒莫(P)黄12s2M	(3)29°58'22".9N,122°11'19".9E
	(4)■闪红4s2M 同步	(4)29°58'23".4N,122°11'18".4E
	(5)★快黄7.8m2M 同步	(5)29°58'23".3N,122°11'20".6E
	(6)ⓘ等明暗4s2M	(6)29°58'23".7N,122°11'19".0E
	(7)■闪红4s2M 同步	(7)29°58'23".3N,122°11'21".1E
	(8)▲闪绿4s2M 同步	(8)29°58'23".9N,122°11'19".6E
	(9)ⓘ等明暗4s2M	(9)29°58'23".5N,122°11'21".8E
	(10)★快黄7.8m2M 同步	(10)29°58'23".9N,122°11'20".1E
	(11)▲闪绿4s2M 同步	(11)29°58'23".6N,122°11'22".5E
	(12)☒莫(P)黄12s2M	(12)29°58'24".3N,122°11'20".9E
	(13)★快黄7.8m2M 同步	(13)29°58'23".8N,122°11'22".6E
	(14)★快黄7.8m2M 同步	(14)29°58'24".4N,122°11'22".2E

Note: Chinese Version Only.

Chart 52137(9)(1~8,10~14with chart unchanged)[2024-336]

List of Lights CNP82/2023~2024[5314186.01] [5314186.02] [5314186.03] [5314186.04]
[5314186.05] [5314186.06] [5314186.07] [5314186.08] [5314186.09]
[5314186.10] [5314186.11] [5314186.12] [5314186.13] [5314186.14]

380.East China Sea – Zhoushan Archipelago – Daxie Island Southwestwards – Lightbeacon

Amend	from: 大榭大桥(1)☒定红	(1)29°53'49".7N,121°56'01".1E
	to: 大榭大桥(1)☒莫(P)黄12s3M	(2)position (1) above
	from: (2)☒定红	(3)29°53'50".5N,121°56'00".5E
	to: (2)☒莫(P)黄12s3M	(4)position (3) above
	from: (3)☒定红	(5)29°53'50".4N,121°56'02".1E
	to: (3)☒莫(P)黄12s3M	(6)position (5) above
	from: (4)☒定红	(7)29°53'51".1N,121°56'01".4E
	to: (4)☒莫(P)黄12s3M	(8)position (7) above
	from: (5)☒定红	(9)29°53'51".0N,121°56'03".0E
	to: (5)☒莫(P)黄12s3M	(10)29°53'51".1N,121°56'03".0E
	from: (6)☒定红	(11)29°53'51".8N,121°56'02".4E
	to: (6)☒莫(P)黄12s3M	(12)29°53'52".1N,121°56'02".4E
	from: (7)☒定红	(13)29°53'51".7N,121°56'04".0E
	to: (7)☒莫(P)黄12s3M	(14)position (13) above
	from: (8)☒定红	(15)29°53'52".5N,121°56'03".3E
	to: (8)☒莫(P)黄12s3M	(16)29°53'52".4N,121°56'03".3E
	from: (9)☒定红	(17)29°53'53".3N,121°56'06".3E
	to: (9)☒莫(P)黄12s3M	(18)29°53'53".3N,121°56'06".2E
	from: (10)☒定红	(19)29°53'54".0N,121°56'05".6E
	to: (10)☒莫(P)黄12s3M	(20)position (19) above
	from: (13)■快红	(21)29°53'55".1N,121°56'08".8E
	to: (13)■快红3M同步	(22)position (21) above
	from: (14)■快红	(23)29°53'55".8N,121°56'08".1E
	to: (14)■快红3M同步	(24)position (23) above
	from: (15)☒定绿	(25)29°53'56".3N,121°56'10".6E
	to: (15)⓪等明暗4s3M	(26)29°53'56".3N,121°56'10".5E
	from: (16)☒定绿	(27)29°53'57".0N,121°56'09".9E
	to: (16)⓪等明暗4s3M	(28)position (27) above

from: (17)▲快绿	(29)29°53'57".5N,121°56'12".3E
to: (17)▲快绿3M 同步	(30)29°53'57".6N,121°56'12".3E
from: (18)▲快绿	(31)29°53'58".2N,121°56'11".6E
to: (18)▲快绿3M 同步	(32)29°53'58".3N,121°56'11".6E
from: (21)☒定红	(33)29°53'59".3N,121°56'14".8E
to: (21)☒莫(P)黄12s3M	(34)position (33) above
from: (22)☒定红	(35)29°54'00".0N,121°56'14".1E
to: (22)☒莫(P)黄12s3M	(36)position (35) above
from: 大榭二桥(1)☒定红	(37)29°54'34".6N,121°55'27".9E
to: 大榭二桥(1)☒莫(P)黄12s3M	(38)position (37) above
from: (2)☒定红	(39)29°54'35".4N,121°55'27".2E
to: (2)☒莫(P)黄12s3M	(40)position (39) above
from: (5)■闪红4s(同闪)	(41)29°54'37".3N,121°55'32".5E
to: (5)■闪红4s3M 同步	(42)position (41) above
from: (6)■闪红4s(同闪)	(43)29°54'38".1N,121°55'31".8E
to: (6)■闪红4s3M 同步	(44)position (43) above
from: (7)☒定绿	(45)29°54'39".5N,121°55'36".3E
to: (7)⓪等明暗4s3M	(46)position (45) above
from: (8)☒定绿	(47)29°54'40".3N,121°55'35".7E
to: (8)⓪等明暗4s3M	(48)position (47) above
from: (9)▲闪绿4s(同闪)	(49)29°54'41".8N,121°55'40".3E
to: (9)▲闪绿4s3M 同步	(50)position (49) above
from: (10)▲闪绿4s(同闪)	(51)29°54'42".6N,121°55'39".6E
to: (10)▲闪绿4s3M 同步	(52)position (51) above
from: (13)☒定红	(53)29°54'44".4N,121°55'44".9E
to: (13)☒莫(P)黄12s3M	(54)position (53) above

Note: Chinese Version Only.

Chart 52137(27,28,45,46)(1~26,29~44,47~54with chart unchanged)[2024-379]

53132(45,46)(37~44,47~54with chart unchanged)[2024-335]

List of Lights CNP82/2023~2024[5313560.01][5313560.02][5313560.03][5313560.04]
 [5313560.05][5313560.06][5313560.07][5313560.08][5313560.09]
 [5313560.10][5313560.13][5313560.14][5313560.15][5313560.16]

[5313560.17] [5313560.18] [5313560.21] [5313560.22] [5313570.17]
 [5313570.22] [5313471.01] [5313471.02] [5313471.05] [5313471.06]
 [5313471.07] [5313471.08] [5313471.09] [5313471.10] [5313471.13]

Source East China Sea Aids 003/2024

381. East China Sea – Zhoushan Archipelago – Shengluoyuanshan Southwestwards – Buoyage

Insert  莫(0)黄12s 29°51'33".0N, 122°05'48".0E

Chart 52137〔2024–380〕

List of Lights CNP82/2023~2024〔5510805〕

Source East China Sea Aids 003/2024

382. East China Sea – Yueqing Bay – Yantiantu – Lightbeacon

Insert (警L3)  莫(0)黄12s8.8m4M 同步 (1) 28°02'14".3N, 121°00'59".9E
 黄
 (警L4)  莫(0)黄12s8.8m4M 同步 (2) 28°03'03".8N, 121°00'59".9E
 黄

























Note: Chinese Version Only.





Chart 55122(1)〔2023–1312〕 55251〔2024–75〕

List of Lights CNP82/2023~2024〔5810059.03〕〔5810059.04〕

Source East China Sea Aids 003/2024

383. East China Sea – Feiyunjiang – Aids

Amend from: (12)  闪红4s(同闪) (1) 27°44'27".2N, 120°38'30".1E
 经
 to: (12)  闪红4s 同步 (2) 27°44'26".8N, 120°38'29".5E
 经
 from: (13)  闪(2)绿6s(同闪) (3) 27°44'57".1N, 120°38'08".1E
 经
 to: (13)  闪(2)绿6s 同步 (4) 27°44'57".8N, 120°38'08".8E
 经
 from: (14)  闪(2)红6s(同闪) (5) 27°44'56".2N, 120°37'58".6E
 经
 to: (14)  闪(2)红6s 同步 (6) 27°44'55".5N, 120°37'57".8E
 经
 Insert (警L1)  莫(0)黄12s 同步 (7) 27°44'37".6N, 120°38'31".3E
 黄
 (警L2)  莫(0)黄12s 同步 (8) 27°44'33".5N, 120°38'21".3E
 黄
 永宁(L1)  快绿10m4M (9) 27°44'44".5N, 120°38'22".7E
 经
 (L1-1)  快绿10m4M (10) 27°44'43".6N, 120°38'23".7E
 经
 (12)  快红10m4M (11) 27°44'39".0N, 120°38'16".3E
 经
 (12-1)  快红10m4M (12) 27°44'38".1N, 120°38'17".3E
 经

(警15)  莫(C)黄12s11m2M 同步	(13) 27°44'41".1N, 120°38'20".8E
(警15-1)  莫(C)黄12s11m2M 同步	(14) 27°44'40".6N, 120°38'20".2E
(警16)  莫(C)黄12s11m2M 同步	(15) 27°44'42".2N, 120°38'19".7E
(警16-1)  莫(C)黄12s11m2M 同步	(16) 27°44'41".6N, 120°38'19".1E

Note: Chinese Version Only.

Chart 55411〔2023-747〕

List of Lights CNP82/2023~2024[5811646.01] [5811646.011] [5811646.02] [5811646.021] [5811647.01] [5811647.02] [5811647.05] [5811647.051] [5811647.06] [5811647.061] [5811648.02] [5811648.03] [5811648.04]

Source East China Sea Aids 003/2024

384.Taiwan Strait – Haitan Island Southeastwards – V-AIS

Insert  V-AIS 25°21'44".4N, 119°50'16".8E

Chart 62561〔2023-1236〕 63001〔2024-183〕 2311〔2024-250〕

List of Lights CNP82/2023~2024[6211509]

Source East China Sea Aids 003/2024

385.Taiwan Strait – Jinshang Bay – Lightbeacon

Insert (2)  闪4s8m5M 24°43'12".6N, 118°44'17".5E

Chart 64311〔2024-344〕 64321〔2024-344〕

List of Lights CNP82/2023~2024[6411880.092]

Source East China Sea Aids 003/2024

386.Taiwan Strait – Weitou Bay – Weitou Harbour – Buoyage

Insert (排1)  莫(C)黄12s 同步	(1) 24°30'24".3N, 118°33'11".0E
(排2)  莫(C)黄12s 同步	(2) 24°30'38".7N, 118°33'21".4E
(排3)  莫(C)黄12s 同步	(3) 24°30'27".9N, 118°33'29".4E


Note: Chinese Version Only.

Chart 64322〔2023-1083〕 64411〔2023-1054〕 64431〔2023-1207〕 65171(1)〔2024-361〕

List of Lights CNP82/2023~2024[6412002.01] [6412002.02] [6412002.03]

Source East China Sea Aids 003/2024

387.Taiwan Strait – Xiamen Port and Approaches – Xiazhang Bridge Eastwards – Buoyage

Delete (9)  莫(P)黄12s 24°27'35".0N,117°57'10".1E
Chart 65112[2022-950]
List of Lights CNP82/2023~2024[6610911.09]
Source East China Sea Aids 003/2024

388.South China Sea – Yinzhouhu – Haixinshazi Westwards – Vertical Clearance

Insert note " 18 ", approaches to 22°24'49".2N,113°03'26".5E
Chart 84305[2023-1242]
Source Jiangmen Waterway Notice 012/2024


389.Beibu Gulf – Tieshan Port and Approaches – Fairway

Insert west langen operation area approach branch
fairway boundary line, joining: (1)21°35'04".1N,109°35'40".4E
(2)21°34'57".6N,109°35'40".2E
(3)21°34'38".4N,109°35'39".3E
east langen operation area approach branch
fairway boundary line, joining: (4)21°35'01".7N,109°36'00".0E
(5)21°34'53".3N,109°35'55".1E
(6)21°34'41".6N,109°35'50".4E
(7)21°34'32".2N,109°35'47".4E
(8)21°34'22".3N,109°35'47".0E
(9)21°34'14".2N,109°35'49".2E

Note: Chinese Version Only.
Chart 91201[2024-116] 91202[2024-116]
Source Beihai Navigation Notice 078/2024

390.Correction

Correct notices No.1233 in Issue No.49 2023 as follow:

Correct from: 东堤(3)★ 闪(1+2)3s4.5m7M (12)39°11'33".5N,119°01'47".9E
to: 东堤(3)★ 闪(1+2)3s8m7M (12)39°11'33".5N,119°01'47".9E

from: 东堤(4)★閃(1+2)3s7m7M

(14)39°11'59".8N,119°01'55".8E

to: 东堤(4)★閃(1+2)3s9.5m7M

(14)39°11'59".8N,119°01'55".8E

Chart 22001(14)[2023-1326] 22111(14)[2023-1233] 22113[2024-274]

List of Lights CNP81/2023~2024[2310120.04][2310130.03]

391.Correction

Delete the notices No.1196 in Issue No.48 2023.

Chart 61001[2023-1196] 61211[2023-1196] 61251[2023-1196]

392.Correction

Delete the notices No.1197 in Issue No.48 2023.

Chart 61351[2023-1197] 62001[2024-250] 62151[2023-1198] 2310[2024-50]

393.Correction

Delete the notices No.1198 in Issue No.48 2023.

Chart 62001[2024-392] 62151[2024-392] 62221[2024-] 62261[2024-250]
2310[2024-392]

394.Correction

Delete the notices No.1199 in Issue No.48 2023.

Chart 62001[2024-393] 62261[2024-393] 2311[2024-384]

395.Correction

Delete the notices No.1203 in Issue No.48 2023.

Chart 62521[2023-] 62561[2024-384] 63001[2024-384]

396.Correction

Delete the notices No.1204 in Issue No.48 2023.

Chart 63001[2024-395] 64001[2024-361] 2311[2024-394]

Temporary Notices

397.Bohai Sea – Yingkou Port – Buoyage(T)

Chinese Version Only.

Chart 13001

Source Beihai Aids 008/2024

398.Bohai Sea – Panjin Port – Buoyage(T)

Chinese Version Only.

Chart 13001

Source Beihai Aids 008/2024

399.Bohai Sea – Jinzhou Port – Buoyage(T)

Chinese Version Only.

Chart 13001

Source Beihai Aids 008/2024

400.Bohai Sea – Tangshan Port – Caofeidian Harbour – Buoyage(T)

Chinese Version Only.

Chart 22122

Source Beihai Aids 007/2024

401.Bohai Sea – Tianjin Port – Buoyage(T)

Chinese Version Only.

Chart 23101

Source Beihai Aids 007/2024

402.Bohai Sea – Huanghua Port – Buoyage(T)

Chinese Version Only.

Chart 24101

Source Beihai Aids 007/2024

Blank Page

403. Bohai Sea – Approaches to Dongying Port – Drilling (T)

Date February 21 to December 31, 2024
Area radius 500m, central point 38°22'26".5N, 119°05'40".6E
Note: Keep watching on HF.
Chart 32202
Source Dongying Navigation Notice 090/2024

404. Bohai Sea – Approaches to Dongying Port – Construction (T)

Date February 26 to August 24, 2024
Area radius 500m, central point 38°19'09".6N, 118°56'08".9E
Note: Keep watching on HF.
Chart 32202
Source Dongying Navigation Notice 097/2024

405. Yellow Sea – Qingdao Port – Qianwan Harbour – Dredging (T)

Date May 12, 2023 to September 30, 2025, day and night
Area joining:
(1) 36°00'54".6N, 120°12'48".8E
(2) 36°00'46".0N, 120°13'00".6E
(3) 35°59'58".3N, 120°12'07".9E
(4) 35°59'57".2N, 120°12'09".3E
(5) 35°59'44".3N, 120°11'55".0E
(6) 35°59'54".0N, 120°11'41".7E
(7) position (1) above
Chart 36127
Source Qingdao Navigation Notice 425/2023&094/2024

406. East China Sea – Hangzhou Gulf – Approaches to Luchaogang Port – Reconnaissance (T)

Date March 1 to December 31, 2024, day
Area within a 400m area centered on the line, joining: (1) 30°51'00".0N, 121°51'00".0E
(2) 30°35'28".0N, 121°58'00".0E
Note: Keep watching on VHF ch.14.

Blank Page

Chart 51131 52132 51171
Source Shanghai Navigation Notice 135/2024

407. Yellow Sea – Hangzhou Gulf – Construction (T)

Date February 29 to August 25, 2024

Area joining: (1) 30°29'23".9N, 120°58'07".1E
(2) 30°28'50".3N, 120°59'43".1E
(3) 30°28'21".2N, 120°59'29".3E
(4) 30°28'55".3N, 120°57'51".4E
(5) position (1) above

Note: Keep watching on VHF ch.10&16.

Chart 51123

Source Jiaxing Navigation Notice 016/2024

408. East China Sea – Zhoushan Archipelago – Approaches to Daxiedao – Surveying (T)

Date March 2 to December 31, 2024, 07:30~17:00

Area joining: (1) 29°57'18".3N, 121°57'54".1E
(2) 29°57'35".7N, 121°58'05".3E
(3) 29°56'49".5N, 121°58'38".7E
(4) 29°56'44".1N, 121°58'17".4E
(5) position (1) above

Note: Keep watching on VHF ch.14.

Chart 52137 53132

Source Ningbo Navigation Notice 095/2024

409. Taiwan Strait – Meizhou Bay – Xiuyu Harbour – Construction (T)

Date September 9, 2021 to August 31, 2024

Area joining: (1) 25°13'04".0N, 118°56'10".7E
(2) 25°13'13".7N, 118°56'33".9E
(3) 25°13'22".2N, 118°56'44".0E
(4) 25°13'31".7N, 118°56'34".5E
(5) 25°13'15".4N, 118°56'04".7E

Blank Page

(6)position (1) above

Chart 63111

Source Quanzhou Navigation Notice 071/2021&070/2023&008/2024

410.Taiwan Strait – Xiamen Port and Approaches – Haigesha – Bridge Construction (T)

Date February 27, 2024 to December 31, 2026

Area joining: (1)24°31'36".3N ,118°14'50".8E
(2)24°31'36".3N ,118°14'46".2E
(3)24°32'13".7N ,118°14'46".2E
(4)24°32'17".7N ,118°14'50".8E
(5)position (1) above

Chart 65131

Source Xiamen Navigation Notice 016/2024

411.Beibu Gulf – Approaches to Qinzhou Port – Construction (T)

Date February 26, 2024 to January 20, 2025

Area joining: (1)21°43'02".0N,108°37'34".4E
(2)21°42'59".4N,108°37'49".9E
(3)21°42'59".0N,108°37'52".8E
(4)21°42'49".8N,108°38'00".6E
(5)21°43'08".7N,108°38'02".8E
(6)21°43'09".4N,108°37'56".3E
(7)21°43'07".6N,108°37'53".8E
(8)21°43'10".2N,108°37'51".3E
(9)21°43'11".8N,108°37'35".4E
(10)position (1) above

Chart 92104

Note: Keep watching on VHF ch.09&16.

Source Qinzhou Navigation Notice 108/2024

Blank Page

HYDROGRAPHIC INFORMATION REPORT SHEET

Name(s) of report sender(s)

Mailing address

Subject

Geographical area

Position or area limit ("PA" indicated if applicable)

.....

Affected chart(s)/publication(s)

Details:

Suggestion(s)/request(s)

.....

Signature :

Date:

HYDROGRAPHIC INFORMATION REPORT SHEET

INSTRUCTIONS

1. Extent of Information to be reported:

a) Discovery or the changes in position, range, depth of uncovered reefs, shoals, wrecks or other obstructions.

b) Discovery or changes of floating objects (e.g buoys, mooring buoys, large scale fishing stakes, floating shipwrecks), magnetic anomalies, discolored water or breakers.

c) Establishments or changes of navigation facilities.

d) Establishments or changes of mooring or berthing facilities (e.g. piers, submarine cables, overhead cables, mooring buoys, breakwaters).

e) Changes in the limit of fairway, anchorages or sailing route.

f) Shortcomings in Chinese coastal port and fairway charts and other relative publications.

2. Instructions:

a) Measuring instrument, methods and time should be specified in expressing the location or scope; and the coordinate system should be indicated (2000 national geodetic coordinate system or WGS-84 coordinate system).

b) When position expressed in bearing and distance, the origin should be specified; and when position expressed in latitude and longitude, the number, edition and publisher of chart referred to should be specified.

c) Measuring instrument, methods and time of the obstruction or shoal soundings should be indicated. In addition, the sounding datum and whether it makes corrections for the height of the tide should also be indicated.

d) Elevation of a navigational mark should be accompanied by the datum it referred to, and height of a light should indicate whether it refers to that of the top or that of the center.

e) The report should be signed and affix the official seal.

3. Remarks:

a) The information reported will be checked upon our receipt and then used to the best advantage which may mean inclusion in due weekly edition of Notices to Mariners. Certain amount of compensation will be given to the report senders.

b) Please send the report to Shanghai Marine Chart Press Center. Address: 82 Lane 7, Gongqing Road, Yangpu District, Shanghai.